

# 市報

# とあがま

編集発行／十日町市役所(電話代7-3111)毎月10日／昭和32年6月5日第3種郵便物認可(1部6円)

## 血受付

今月の納税	
町内の納税組合に加入し	固定資産税
税金は納付に納めよう	第二期
納期	
7月16日～8月1日迄	



とじて保存してください

## 愛の献血

～初の街頭献血を実施

全国的に「愛の血液助け合い運動」が展開されていますが、本市でも去る7月1日十日町商工福祉会館前で初の街頭献血を実施しました。

これは、これまでの各事業所を中心とした献血から、商店街や婦人層など一般市民に協力してもらい、健全な献血運動を推進して行こうという主旨で行われたものです。

当日は、あいにくの雨にもかかわらず、十日町青年会議所のみなさんの呼びかけなどにより、ショッピング帰りの主婦など多数の方が献血されました。

〈献血の関連記事は6頁に掲載〉

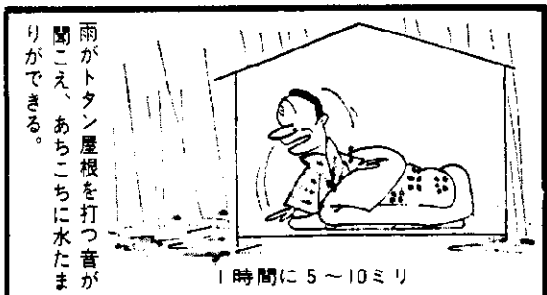
# 7/10 July

□249号□

# 集中豪雨に備えて

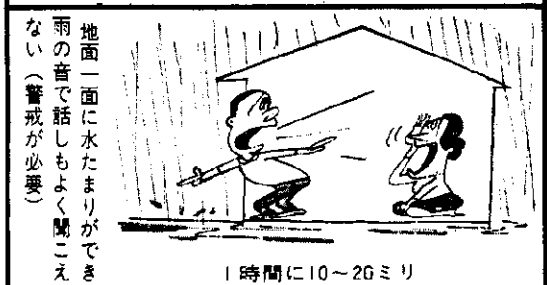
六月の梅雨入りから秋にかけては、集中豪雨や台風の襲来などが心配される災害多発シーズンといえます。幸い十日町地方では、最近あまり大きな災害に見舞われていません。しかし、市内には危険な所として警戒されているところでも、地すべり二十二カ所、中小河川はらん約四十カ所、ため池等約四十三カ所などがあります。災害は、いつ、どんなかたちで私達を襲ってくるかわかりません。各家庭でも万全の予防対策をたて、災害シーズンが無事のりきりしましょう。

## 災害の関係



雨がトタン屋根を打つ音が聞こえ、あちこちに水たまりができる。

1時間に5~10ミリ



地面一面に水たまりができ、雨の音で話しもよく聞こえない(警戒が必要)

1時間に10~20ミリ



どしゃ降り状態で下水があふれ出し、小さな川ははらんする(ガケくずれのおそれあり)

1時間に20~30ミリ



バケツをひっくりかえしたような降り方(危険)

1時間30ミリ以上

集中豪雨は、おもに梅雨明けに多く起こり、例年各地で河川の決壊等による水害、崖くずれ、地すべり等の被害をもたらしています。集中豪雨は①狭い土地に②わずかの時間内に③多量の雨が降ることをいいます。この集中豪雨の予報は、台風

の予報より、はるかにむずかしいといわれています。黒い雨雲と雷は集中豪雨の前ぶれともいわれ、集中豪雨は二〜三時間位の周期で強弱がくり返されます。集中豪雨の場合は、水害のほか特に注意しなければならぬのは、地すべり、土砂くずれ等です。雨の降り方にお互いが十分注意し、被害を未然に防ぎましょう。

また、地すべりは、雨のやんだ後二〜三日後に発生することが多く、つぎのような兆候があった時はすぐ避難してください。

●井戸水・湧水などが急に減る  
●口水田の水保ちが急に悪くなる  
●急傾斜地面に亀裂が生ずる  
●地鳴り、家鳴りがする  
●山肌、岩石がポロボロ崩れ落ちる。

●避難先では責任者の指示に従い、帰宅の指示が出るまでは勝手に帰らないように。  
●避難するときは、ガスの元栓、電気スイッチを切り、火の元には特に注意。  
●台風の東側に入るときは家の南側を、西側に入るときは、家の北側を特に補強しよう。

国民年金は、社会保険制度ですが、きめられた保険料を納めていないと、いざというときに年金が支給されない場合があります。しかし、納められないものは仕方ないとあきらめないでください。そういう人のために保険料の免除という制度があります。

①失業して所得がない  
②火災や風水害などに被被害を受けた  
③家計が苦しいなどの理由で保険料を納めることが難しいと認められる人は、七月二十日までに市役所市民課国民年金係窓口へ免除の申請手続きをしてください。

免除の手続きなど、くわしいことは市役所市民課国民年金係へお問い合わせください。

### 集中豪雨の予報

### 地盤(地形)を知る

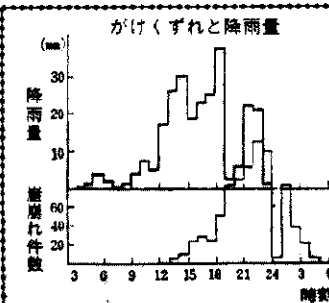
### 家庭で注意したい七カ条

### 年金の免除手続きは

●異常を発見したらただちに市役所、警察署、消防署に。  
●避難の場所、経路は、日頃から家族全員で話し合い、よく知っておこう。  
●避難の指示にはただちに従おう。(指示がなくても危険を感じたら早目に避難を)

●テレビ・ラジオの気象情報をよく聴こう。  
●避難の指示が出るときは、手に帰らないように。  
●避難するときは、ガスの元栓、電気スイッチを切り、火の元には特に注意。  
●台風の東側に入るときは家の南側を、西側に入るときは、家の北側を特に補強しよう。

●避難先では責任者の指示に従い、帰宅の指示が出るまでは勝手に帰らないように。  
●避難するときは、ガスの元栓、電気スイッチを切り、火の元には特に注意。  
●台風の東側に入るときは家の南側を、西側に入るときは、家の北側を特に補強しよう。



●避難先では責任者の指示に従い、帰宅の指示が出るまでは勝手に帰らないように。  
●避難するときは、ガスの元栓、電気スイッチを切り、火の元には特に注意。  
●台風の東側に入るときは家の南側を、西側に入るときは、家の北側を特に補強しよう。

# 幼児を水の事故から守ろう

例年夏期を迎えると、幼児を中心に水の事故による犠牲者が多くなります。

夏期に特に多い幼児や小学生達の水遊び、魚とりなどによる事故をなくすため、特につぎのことに注意ください。

▽幼児の水死事故は、監護にあたる人がちよつと目を離したすきに起きています。幼児の一人遊びや、幼児が仲間と遊んでいるときでも、幼児から目を離さない。

▽幼児などが水遊びや魚こりに行くときは、保護者や信頼できるおとなが必ず同行し、現場でもこどもから目を離さないようにすることはもちろん、危険な場所へは決して近づけない。▽おとなの方も、現場でこどもが危険な遊びをしているのを

## 米価引上げに 関する意見書を可決

市議会第2回定例会は去る6月14日から20日まで開かれ、11議案を原案可決し、請願12件を採択しました。

議決された主なものは、市道の認定について。市国民健康保険条例の一部改正。市屋外体育施設条例の一部改正。下水道事業管渠布設工事請負契約の締結について。52年度市一般会計予算の歳入歳出を3,342万円追加し、歳入歳出予算総額を58億3,774万3千円とする市一般会計補正予算などです。

このほか、市公平委員会委員山本豪平氏の任期満了に伴い、引き続き山本豪平氏を選任することに同意しました。

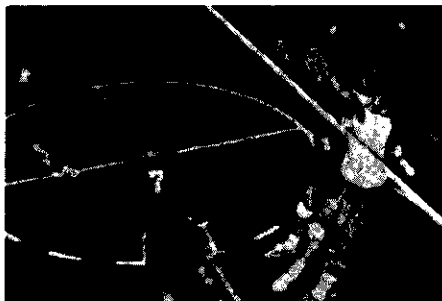
また、市議会発議案として「昭和52年米政府買入れ価格並びに農業経営発展の基本施策の確立案に関する意見書」を農林大臣、食糧庁長官等に提出することを可決しました。

## 中条地区が優勝

～地区体協対抗バレーボール大会

市内5地区体協対抗バレーボール大会は、去る6月19日(日)、市民体育館で開催されました。この大会は、女性や一定の年齢以上の選手を含めた混成チームによる対抗戦で、熱戦のなか総合でつぎの結果となりました。

- ①中条地区チーム
- ②下条地区チーム
- ③川治地区チーム
- ④古田地区チーム
- ⑤水沢地区チーム



## 市民プールは15日から



合はサイレンやスピーカーを鳴らしますので、早めに退避してください。

- 降雨による増水でダムから放流するとき。
- 発電所の機械が故障のため調整池の水を放流するとき。
- 洪水のとき。

(国鉄信濃川発電所)

水のシーズンです。市教委では、七月十五日からつぎのお

り市民プールを開設しますのでご利用ください。

開設期間 七月十五日(八月三十一日、午前九時)午後八時まで(日曜は午後七時)まで、八月三十一日は午前中のみ)

入場料 大人一回百円、高校生一回七十円(身分証明書持参者)、小中学生一回五十円、幼児一回三十円。

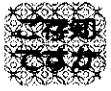
その他 酒気おびの人、皮膚病その他伝染病患者、保護者の伴わない幼児、小学生の利用はお断わりします。なお、水に入る前には必ず準備運動をし、水泳終了後は洗眼を忘れず。

53年度訓練生を募集!!

募集定員 織維科、染色工芸科デザイン科いずれも二十名(修業年限一カ年)

応募資格 高卒以上の男女で色神正常の人

応募方法 つぎの書類を九月一



## 環境課

- 環境課は、二保十三名で、次の仕事を担当しています。
- 雪害公害係
  - ①気象観測及び雪害調査・冬期保安要員の確保
  - ②公害について、その防止及び発生源の調査・指導や、公害問題についての相談とその処理、公害防止施設への資金融資
  - ③清掃及びゴミの不法投棄の監視と指導、共同下水溝、汚水溝汚水ため改良の普及
  - ④狂犬病予防及び動物愛護、鳥獣保護
  - ⑤土採取、墓地の届出
- ⑥公園管理
- ⑦食品衛生など
- 交通安全係
  - ①交通安全に関する対策の企画及び指導と教育。交通安全施設の整備
  - ②駐車場設置資金の融資
  - ③交通災害共済など。
- 仕事のすべてが市民生活に直接関係あることから、きめ細かく仕事をすすめるよう努めています。ゴミや下水で川を汚したり、無謀運転で交通事故を起こしたり、というような、個人の自覚に待たなければならぬ面もたくさんあります。きれいで住みよい街にするため皆さんのご協力をお願いします。
- (開発環境課長)

日から十月二十日までに当校または職業安定所に提出してください。(新卒者) 入校願書、職業相談票、健康診断書(既卒者) 入校願書、成績証明書、健康診断書

入校選考(期日) 十月二十八日(場所) 十日町高等職業訓練校(科目) 現代国語・数学Iと面接

その他詳しくは、県立十日町高等職業訓練校へ。

新潟県警察官を募集

今秋十月、明春四月採用の新潟県警察官A(大学卒)をつぎのとおり募集します。

採用予定人員 A特別試験(約二十人) A試験(約三十人)

受付期限 七月二十五日まで

第一次試験 七月三十一日(新

第二次試験 九月中旬(新潟市) 受験資格 (1)特別A試験(昭和五十二年十月採用) 昭和四十四年十月二日から昭和三十年四月一日までに生まれた男子で、大学を卒業(短大を除く)した者、または昭和五十二年九月三十日までに卒業見込みの者。

(2)A試験(昭和五十三年四月採用) 昭和二十五年四月二日から昭和三十一年四月一日までに生まれた男子で、大学を卒業(短大を除く)した者、または昭和五十三年三月三十一日までに卒業見込みの者。

その他詳しいことは、お近くの警察署、派出所、駐在所へおたずねください。

(十日町警察署)

# ひとりひとりの 心をつなぐ...

♥ みんなの六箇地区公民館 ♥

公民館では「六箇は一つ」を、目標に活動  
しています。そのうちの主なもののいくつか  
を、ご紹介します。



## 地区盆踊り大会

- ◆とき 8月17日・夜
  - ◆ところ 六箇小学校グラウンド
  - ◆おどり 三階節～新民踊
- おとしよりも、子ども達も、みんな  
で楽しい一夜を。

どの「スナップ」

- ◆青年研修会(八月 ニッ屋)
- ◆青年団を考える。
- ◆麻畑活花教室(毎月二回)  
講師 滝沢正吉先生
- ◆老人講座(四回)  
老人と生きがい
- ◆巡回映画会 八月
- ◆地区文化祭 十一月
- ◆六箇の歴史を聞く会
- ◆田麦春を呼ぶつどい(三月)
- (写真は「第三回田麦春を呼ぶつ  
どい」のスナップ)

## 巡回家庭教育講座

- ◆ところ 中村・山谷・麻畑  
船坂・塩ノ又
  - ◆回数 各会場とも2回づつ
- 子どもや家庭のことを、講師の話  
を中心に、みんなで考える。

こんな事業があります

## ～お母さん達のべんきょう～

- |                  |                  |
|------------------|------------------|
| 田麦婦人学級           | 料理教室             |
| *毎月1回 夜          | *毎月1回午前          |
| *田麦部落公民館         | *地区公民館           |
| *「ごったく」を<br>考える。 | *酒井 環先生<br>*料理実習 |



## 施設見学に 参加しませんか。

市では、市の現状、市のレシ  
との実態などを市民のみなさん  
から実際に目で見、耳で聴いて  
いただく施設見学会をつぎのと  
おり開催します。

この機会に市の行政施設など  
を見学していただき、みんな  
で考え、みんなで住みよみ明る  
十日町市にして行きたいと思  
います。

実施期間 七月中旬から九月  
中旬までの希望の日(十・  
日曜日を除く)

対象者 市のマイクロボスを  
使用しますので二十名位の  
グループ、団体とします。

一般見学コース 衛生センタ  
、信濃川運動公園、卸売



市場、織物工場団地、広域  
消防庁舎、上越国際カント  
リークラブ十日町ゴルフ場、  
細尾ホップ園、川治地区公  
民館など。

携行するもの 昼食  
申し込み 参加を希望される



## 市民芸能祭参加団体募集

市公民館では去  
今年度も市民中  
今年度から11月上旬  
今年で第3回  
を迎えるこの市  
民芸能祭は、年  
々高まっている文化的気運を、さらに盛りあげるため公民館ホールを無料で提供し、芸能団体、グループの日常活動の成果を広く市民のみなさんから理解していただくことをねらいとしています。

対象は、音楽・演劇・民謡(謡)など公民館ホールで発表のできるアマチュアの団体、グループとします。  
◎申し込みは、7月20日までに市公民館(☎7-5011番)へ。



## 防火ポスター デザイン募集

日本損害保険協会では、秋の  
全国火災予防運動に協力して広  
く一般の防火思想高揚のため、  
つぎのとおり防火ポスターのデ  
ザインを募集しています。奮っ  
てご応募ください。

作品規格 ①大きさ：B2版  
(タテ約73cm・ヨコ約52cm)タテ  
使用のパネル張り②色数：紙の  
白地を除いた四色で、ポスター  
カラー仕上げとし、四色で合成  
された色は何色でも可。ただし  
色用紙を使用した場合は一色と  
して取り扱う③記入文字：◎標  
語◎使う火を消すまで離すな目と  
心◎自治省消防庁、日本損害保  
険協会④写真利用の作品も可。

記載事項 応募作品のパネル  
裏面に住所・氏名・年令・性別  
職業・電話番号および作品の簡  
単な説明を記入のこと。

締切 昭和五十二年八月十二  
日必着のこと。

送り先 東京都千代田区神田  
錦町一ノ九ノ一(TEL)東京天  
理教館内日本損害保険協会・防  
火ポスター係 ☎〇三二九四・  
四九一一番

# 献血でともせ愛の灯・命の灯

## 愛の血液助け合い運動

### —献血者の手記より—

七月一日から三十一日までの一ヶ月間は、「愛の血液助け合い運動」が全国的に展開されています。

この運動は、医療に要する血液の供給を献血により確保する体制を確立し、わが国の血液事業の正常な発展を期するため、

広く国民各層の間に献血思想を普及徹底させることを目的としています。

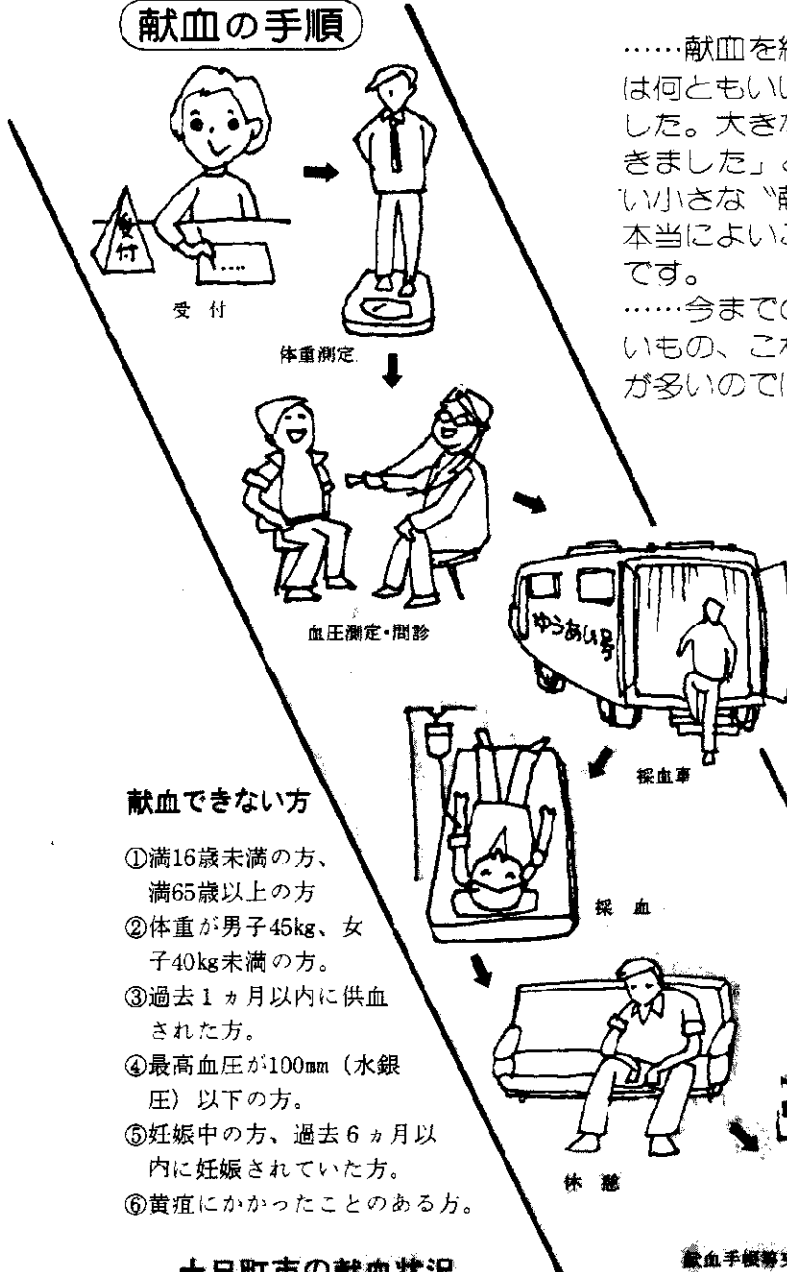
血液は、科学の進歩した今日においても、なお人工的に作り出すことはできません。従って輸血に必要な血液は、全て健康な人の献血に頼らなければならぬわけですね。

最近のわが国の献血者数は、

### 献血の手順

……献血を終わり、立ち上った時の気分は何ともいいようのない清々しいものでした。大きな声で「私は今、献血をしました」と叫びたい気持ち……今、赤い小さな「献血手帳」を目の前にして、本当によいことをしたという喜びで一杯です。

……今までの私のように、ただおそろしいもの、こわいものと思っておられる方が多いのではないのでしょうか。



### 献血できない方

- ① 満16歳未満の方、満65歳以上の方
- ② 体重が男子45kg、女子40kg未満の方。
- ③ 過去1ヵ月以内に供血された方。
- ④ 最高血圧が100mm（水銀圧）以下の方。
- ⑤ 妊娠中の方、過去6ヵ月以内に妊娠されていた方。
- ⑥ 黄疸にかかったことのある方。

### 十日町市の献血状況

	申込者数	採血者数
48年度終	10,376人	8,621人
49年度	1,617	1,473
50年度	2,356	2,212
51年度	2,285	2,112
計	16,634	14,418

### 献血車日程

- ▶ 8月3日 ⊕ 中条地区公民館大井田分館
- ▶ 8月4日 ⊕ 中条病院
- ▶ 8月5日 ⊕ 根茂織物株式会社

明日といわず今献血しましょう

昭和四十四年に二百万人台を超えて以来、順調に増加していますが、医療需要の面からみますとまだまだ不十分です。

特に、毎年夏季の七月は献血者が減少し、血液が不足がちとなつていきます。

まっただなしの病気や、不時の災害、事故にどうしても必要なのが、キレイな血液です。

たぐさんの病める人が、けが人が今あなたのキレイな愛の献血を、真剣に求めています。

### 血液メモ

- 一人一回どの位採血するのですか？  
一人一回二百cc位と定められています。
- 私達の血液の量は、どの位ありますか？  
普通成年者の場合、体重の十二分の一〜十三分の一程度といわれています。
- 二百cc位の採血は身体に影響ありませんか？  
普通、健康体であれば全然影響ありません。赤血球の量は四〜五週間目には前よりもかえって増えるといわれています。
- 採血してすぐ動いてもさしつかえないでしょうか？ 酒は？ 入浴は？ こわくないか？ いたくないか？  
普通の静脈注射程度のいたさはやむをえません。驚く程のいたさではありません。又決してこわいものではなく、献血後特に安静を必要ありません。二百cc位程度の採血であれば、採血直後にすぐ普通の作業を行ってもさしつかえありません。
- 酒は普通量であればさしかえありません。入浴はもちろんさしかえありません。
- 血液の保存はどの位できますか？  
保存血液は、四度〜六度の恒温冷蔵庫で「二十一日間」保存することができます。

● 献血についての問い合わせは 市役所保健課(☎7-3111番)へ。

# 消費者15名が消費物資の試し買い

市及び県計量検定所は、計量思想普及推進強化月間の行事として、去る六月二十三日、商工会議所で、消費者代表十五名を招き、消費物資の試し買いを行いました。



この試し買いは、十五名の消費者が五グループに分かれて、本町二・三・四、高田町、駅通りの小売店で買求めた食肉、食肉加工品、魚貝類加工品、菓子、緑茶、青果物の六品目について、県計量検定所員立ち合いで、商品の量目が正しいかどうか検定するものです。

今回の検定結果では、試し買い五十三品のうち二十一%にあたる十一品が量目超過、八%にあたる四品が量目不足となりました。

検定後、業界代表十名を含めた座談会も行われ、活発な感想意見等が話されました。

## 一分間の黙とうに

「協力ください」  
交通安全県宣言記念日  
例年七月十日とされている交通安全県宣言記念日を、今年に限り七月二十日とし、交通事故のない明るい新潟県づくりを目指すという県民総ぐるみ運動を、つぎのとおり実施します。ご協力を願います。

七月二十日は、各事業所、関係機関、団体の積極的な参加により、通勤通学時に街頭指導を実施し、地域住民に交通安全を呼びかける。

交通安全事故による死亡者の冥福を祈り、あわせて交通事故防止の自覚をあらたに、七月二十日の午後一時より、県下いっせいに一分間の黙とうをささげる。

寄付ありがとう  
社会福祉事業へ  
▽上村良平(土市第三) 一万五百三十円  
▽蕪木練一郎(四日町新田第四) 五百八十円  
▽小林賢秀(川原町) 十万円  
▽農協福祉会館 五千二百円  
▽庭野宏平(江道) 三万円(香典返し)  
▽地方卸売市場、十日町魚市場 老人ホーム入所者に魚料理サービス  
▽組ひもの会 老人いこいの家のこたつぶとん三組丸洗奉仕



### '77 婦人講座

#### つまりに生きる おんなの歴史をさぐる!

今年は、私たちの身近にいる方で、ひたむきに生きてこられた人などから、講座参加者がいろいろな話を聞き出し、この複雑化した社会の中で生きるおんなにとって、それをどうとらえ、どう生きたらよいのか、いろいろな人の生き方を知ることによって自分自身の生きる方向を考えてみたいと思います。

どうぞ、あなたも仲間をさそっておいでください。

期日/7月~11月(月2回 第1・3火曜日)  
時間/夜7時~9時 会場/市公民館  
第1回は7月19日(火)  
~講座をはじめるにあたって話し合いなど<申し込み>  
◆関心のある方ならどなたでも結構です。  
◆希望者は申込書(公民館にあり)に連絡用ハガキ(4枚)を添えて公民館婦人講座係へ申し込んでください。

### 停電のお知らせ

▽七月二十日(水) 午前九時~正午まで、小泉の一部・樽沢・北野  
▽七月二十二日(木) 午前八時~正午まで、上野  
伊達の一部  
▽七月二十五日(日) 午前九時~正午まで、珠川

ノ川・新保・水口・澁野・平戸渡・二子・下り木・願入・塩野  
▽七月二十二日(木) 午後一時半~午後四時半まで、安養寺

### おもしろい

#### 6月末日までの受付分

(希望者は、市役所商工課内消費者協会へ)

品名	規格	希望価格	品名	規格	希望価格
ラジオカセット	一台中古	不明	バイク	一台	50cc中古
シャープ電子レンジ	新品	五万円	オルガン	二台中古	一万円
乾燥機	ガス用	二万五千円	二人乗り用乳母車	中古	不明
食器用幼児イス(赤)		不明			不明



### 学卒就職者激励のつどい

新潟県及び十日町地区雇用協議会(春日由三会長)では、去る6月29日、商工福祉会館4階ホールで「学卒就職者激励のつどい」を開催。

この春、十日町地区に就職された177名の若者を、新大助教授吉川弘氏の講演やアトラクションの音楽演奏などで励ました。